

Official Journal

of the European Union

L 236

Volume 50

8 September 2007

English edition

Legislation

Contents

I Acts adopted under the EC Treaty/Euratom Treaty whose publication is obligatory

REGULATIONS

Commission Regulation (EC) No 1033/2007 of 7 September 2007 establishing the standard import values for determining the entry price of certain fruit and vegetables 1

★ **Commission Regulation (EC) No 1034/2007 of 7 September 2007 establishing a prohibition of fishing for cod in ICES zone VI; EC waters of Vb; EC and International waters of XII and XIV by vessels flying the flag of France** 3

★ **Commission Regulation (EC) No 1035/2007 of 7 September 2007 establishing a prohibition of fishing for tusk in EC and International waters of ICES zone V, VI and VII by vessels flying the flag of United Kingdom** 5

II Acts adopted under the EC Treaty/Euratom Treaty whose publication is not obligatory

DECISIONS

Commission

2007/603/EC:

★ **Commission Decision of 7 September 2007 amending Decision 2001/618/EC to include Slovakia in the list of regions free of Aujeszky's disease and regions of Spain in the list of regions where approved Aujeszky's disease control programmes are in place (notified under document number C(2007) 4108) ⁽¹⁾** 7

2007/604/EC:

★ **Commission Decision of 7 September 2007 amending Decision 2006/415/EC concerning certain protection measures in relation to highly pathogenic avian influenza of the subtype H5N1 in poultry in Germany (notified under document number C(2007) 4141) ⁽¹⁾** 11

⁽¹⁾ Text with EEA relevance

I

(Acts adopted under the EC Treaty/Euratom Treaty whose publication is obligatory)

REGULATIONS

COMMISSION REGULATION (EC) No 1033/2007

of 7 September 2007

establishing the standard import values for determining the entry price of certain fruit and vegetables

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Commission Regulation (EC) No 3223/94 of 21 December 1994 on detailed rules for the application of the import arrangements for fruit and vegetables ⁽¹⁾, and in particular Article 4(1) thereof,

Whereas:

- (1) Regulation (EC) No 3223/94 lays down, pursuant to the outcome of the Uruguay Round multilateral trade negotiations, the criteria whereby the Commission fixes the

standard values for imports from third countries, in respect of the products and periods stipulated in the Annex thereto.

- (2) In compliance with the above criteria, the standard import values must be fixed at the levels set out in the Annex to this Regulation,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The standard import values referred to in Article 4 of Regulation (EC) No 3223/94 shall be fixed as indicated in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 8 September 2007.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 7 September 2007.

For the Commission

Jean-Luc DEMARTY

*Director-General for Agriculture and
Rural Development*

⁽¹⁾ OJ L 337, 24.12.1994, p. 66. Regulation as last amended by Regulation (EC) No 756/2007 (OJ L 172, 30.6.2007, p. 41).

ANNEX

to Commission Regulation of 7 September 2007 establishing the standard import values for determining the entry price of certain fruit and vegetables

(EUR/100 kg)

CN code	Third country code ⁽¹⁾	Standard import value
0702 00 00	MK	30,0
	XS	19,8
	ZZ	24,9
0707 00 05	JO	162,5
	TR	117,2
	ZZ	139,9
0709 90 70	TR	97,2
	ZZ	97,2
0805 50 10	AR	67,5
	UY	59,7
	ZA	58,2
	ZZ	61,8
0806 10 10	EG	164,2
	IL	217,7
	TR	104,9
	ZZ	162,3
0808 10 80	AR	53,0
	BR	77,5
	CL	90,6
	CN	89,9
	NZ	92,3
	US	99,8
	ZA	89,6
	ZZ	84,7
0808 20 50	CN	66,4
	TR	104,7
	ZA	88,4
	ZZ	86,5
0809 30 10, 0809 30 90	TR	165,5
	US	211,2
	ZZ	188,4
0809 40 05	BA	45,7
	IL	53,0
	MK	45,7
	TR	115,8
	ZZ	65,1

⁽¹⁾ Country nomenclature as fixed by Commission Regulation (EC) No 1833/2006 (OJ L 354, 14.12.2006, p. 19). Code 'ZZ' stands for 'of other origin'.

COMMISSION REGULATION (EC) No 1034/2007**of 7 September 2007****establishing a prohibition of fishing for cod in ICES zone VI; EC waters of Vb; EC and International waters of XII and XIV by vessels flying the flag of France**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Regulation (EC) No 2371/2002 of 20 December 2002 on the conservation and sustainable exploitation of fisheries resources under the common fisheries policy ⁽¹⁾, and in particular Article 26(4) thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2847/93 of 12 October 1993 establishing a control system applicable to common fisheries policy ⁽²⁾, and in particular Article 21(3) thereof,

Whereas:

- (1) Council Regulation (EC) No 41/2007 of 21 December 2006 fixing for 2007 the fishing opportunities and associated conditions for certain fish stocks and groups of fish stocks applicable in Community waters and for Community vessels, in waters where catch limitations are required ⁽³⁾, lays down quotas for 2007.
- (2) According to the information received by the Commission, catches of the stock referred to in the Annex to this Regulation by vessels flying the flag of or registered in the Member State referred to therein have exhausted the quota allocated for 2007.

- (3) It is therefore necessary to prohibit fishing for that stock and its retention on board, transhipment and landing,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

*Article 1***Quota exhaustion**

The fishing quota allocated to the Member State referred to in the Annex to this Regulation for the stock referred to therein for 2007 shall be deemed to be exhausted from the date set out in that Annex.

*Article 2***Prohibitions**

Fishing for the stock referred to in the Annex to this Regulation by vessels flying the flag of or registered in the Member State referred to therein shall be prohibited from the date set out in that Annex. It shall be prohibited to retain on board, tranship or land such stock caught by those vessels after that date.

*Article 3***Entry into force**

This Regulation shall enter into force on the day following that of its publication in the *Official Journal of the European Union*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 7 September 2007.

For the Commission

Fokion FOTIADIS

Director-General for Fisheries and Maritime Affairs

⁽¹⁾ OJ L 358, 31.12.2002, p. 59.

⁽²⁾ OJ L 261, 20.10.1993, p. 1. Regulation as last amended by Regulation (EC) No 1967/2006 (OJ L 409, 30.12.2006, p. 11), as corrected by OJ L 36, 8.2.2007, p. 6.

⁽³⁾ OJ L 15, 20.1.2007, p. 1. Regulation as last amended by Commission Regulation (EC) No 898/2007 (OJ L 196, 28.7.2007, p. 22).

ANNEX

No	29
Member State	France
Stock	COD/561214
Species	Cod (<i>Gadus morhua</i>)
Zone	ICES zone VI; EC waters of Vb; EC and international waters of XII and XIV
Date	24 July 2007

COMMISSION REGULATION (EC) No 1035/2007**of 7 September 2007****establishing a prohibition of fishing for tusk in EC and International waters of ICES zone V, VI and VII by vessels flying the flag of United Kingdom**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Regulation (EC) No 2371/2002 of 20 December 2002 on the conservation and sustainable exploitation of fisheries resources under the common fisheries policy ⁽¹⁾, and in particular Article 26(4) thereof,Having regard to Council Regulation (EEC) No 2847/93 of 12 October 1993 establishing a control system applicable to common fisheries policy ⁽²⁾, and in particular Article 21(3) thereof,

Whereas:

- (1) Council Regulation (EC) No 41/2007 of 21 December 2006 fixing for 2007 the fishing opportunities and associated conditions for certain fish stocks and groups of fish stocks applicable in Community waters and for Community vessels, in waters where catch limitations are required ⁽³⁾, lays down quotas for 2007.
- (2) According to the information received by the Commission, catches of the stock referred to in the Annex to this Regulation by vessels flying the flag of or registered in the Member State referred to therein have exhausted the quota allocated for 2007.

- (3) It is therefore necessary to prohibit fishing for that stock and its retention on board, transshipment and landing,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

*Article 1***Quota exhaustion**

The fishing quota allocated to the Member State referred to in the Annex to this Regulation for the stock referred to therein for 2007 shall be deemed to be exhausted from the date set out in that Annex.

*Article 2***Prohibitions**

Fishing for the stock referred to in the Annex to this Regulation by vessels flying the flag of or registered in the Member State referred to therein shall be prohibited from the date set out in that Annex. It shall be prohibited to retain on board, tranship or land such stock caught by those vessels after that date.

*Article 3***Entry into force**

This Regulation shall enter into force on the day following that of its publication in the *Official Journal of the European Union*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 7 September 2007.

For the Commission

Fokion FOTIADIS

Director-General for Fisheries and Maritime Affairs

⁽¹⁾ OJ L 358, 31.12.2002, p. 59.

⁽²⁾ OJ L 261, 20.10.1993, p. 1. Regulation as last amended by Regulation (EC) No 1967/2006 (OJ L 409, 30.12.2006, p. 11), as corrected by OJ L 36, 8.2.2007, p. 6.

⁽³⁾ OJ L 15, 20.1.2007, p. 1. Regulation as last amended by Commission Regulation (EC) No 898/2007 (OJ L 196, 28.7.2007, p. 22).

ANNEX

No	34
Member State	United Kingdom
Stock	USK/567EI.
Species	Tusk (<i>Brosme brosme</i>)
Zone	EC and International waters of V, VI and VII
Date	6 July 2007

II

(Acts adopted under the EC Treaty/Euratom Treaty whose publication is not obligatory)

DECISIONS

COMMISSION

COMMISSION DECISION

of 7 September 2007

amending Decision 2001/618/EC to include Slovakia in the list of regions free of Aujeszky's disease and regions of Spain in the list of regions where approved Aujeszky's disease control programmes are in place

(notified under document number C(2007) 4108)

(Text with EEA relevance)

(2007/603/EC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Directive 64/432/EEC of 26 June 1964 on animal health problems affecting intra-Community trade in bovine animals and swine⁽¹⁾, and in particular Articles 9(2) and 10(2) thereof,

Whereas:

(1) Directive 64/432/EEC lays down rules applicable to intra-Community trade in certain animals. Article 9 of that Directive provides for compulsory national programmes for certain contagious disease, including Aujeszky's disease, to be submitted to the Commission for approval. In addition, Article 10 of Directive 64/432/EC provides for Member States to submit documentation to the Commission concerning the status of those diseases in their territory.

(2) Commission Decision 2001/618/EC of 23 July 2001 on additional guarantees in intra-Community trade of pigs relating to Aujeszky's disease, criteria to provide infor-

mation on this disease and repealing Decisions 93/24/EEC and 93/244/EEC⁽²⁾ contains a list of Member States or regions thereof free of Aujeszky's disease and where vaccination is prohibited in Annex I thereto. Annex II to Decision 2001/618/EC contains a list of Member States or regions thereof where disease control programme for that disease are in place.

(3) A programme for the eradication of Aujeszky's disease has been implemented in Slovakia for several years.

(4) Slovakia has submitted supporting documentation to the Commission as regards the Aujeszky's disease-free status of the territory of Slovakia demonstrating that the disease has been eradicated from that Member State.

(5) The Commission has examined the documentation submitted by Slovakia and found it to comply with Article 10(1) of Directive 64/432/EEC. Accordingly, that Member State should be included in the list in Annex I to Decision 2001/618/EC.

(6) A programme for the eradication of Aujeszky's disease has been implemented in Spain for several years.

⁽¹⁾ OJ L 121, 29.7.1964, p. 1977/64. Directive as last amended by Directive 2006/104/EC (OJ L 363, 20.12.2006, p. 352).

⁽²⁾ OJ L 215, 9.8.2001, p. 48. Decision as last amended by Decision 2006/911/EC (OJ L 346, 9.12.2006, p. 41).

- (7) Spain has now submitted supporting documentation to the Commission as regards the programme in place in the Autonomous Communities of Galicia, País Vasco, Asturias, Cantabria, Navarra, La Rioja, and the provinces of León, Zamora, Palencia, Burgos, Valladolid and Ávila in the Autonomous Community of Castilla y León and the province of Las Palmas in the Canary Islands and requested the approval of this programme.
- (8) The Commission has examined the submitted documentation by Spain and found it to comply with the criteria laid down in Article 9(1) of Directive 64/432/EEC.
- (9) Accordingly, the list in Annex II to Decision 2001/618/EC should be amended to include those regions of Spain.
- (10) Decision 2001/618/EC should therefore be amended accordingly.

- (11) The measures provided for in this Decision are in accordance with the opinion of the Standing Committee on the Food Chain and Animal Health,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

Article 1

Annexes I and II to Decision 2001/618/EC are replaced by the text in the Annex to this Decision.

Article 2

This Decision is addressed to the Member States.

Done at Brussels, 7 September 2007.

For the Commission

Markos KYPRIANOU

Member of the Commission

ANNEX

‘ANNEX I

Member States or regions thereof free of Aujeszky's disease and where vaccination is prohibited

ISO code	Member State	Regions
CZ	Czech Republic	All regions
DK	Denmark	All regions
DE	Germany	All regions
FR	France	The departments of Ain, Aisne, Allier, Alpes-de-Haute-Provence, Alpes-Maritimes, Ardèche, Ardennes, Ariège, Aube, Aude, Aveyron, Bas-Rhin, Bouches-du-Rhône, Calvados, Cantal, Charente, Charente-Maritime, Cher, Corrèze, Côte-d'Or, Creuse, Deux-Sèvres, Dordogne, Doubs, Drôme, Essonne, Eure, Eure-et-Loir, Gard, Gers, Gironde, Hautes-Alpes, Hauts-de-Seine, Haute Garonne, Haute-Loire, Haute-Marne, Hautes-Pyrénées, Haut-Rhin, Haute-Saône, Haute-Savoie, Haute-Vienne, Hérault, Indre, Indre-et-Loire, Isère, Jura, Landes, Loire, Loire-Atlantique, Loir-et-Cher, Loiret, Lot, Lot-et-Garonne, Lozère, Maine-et-Loire, Manche, Marne, Mayenne, Meurthe-et-Moselle, Meuse, Moselle, Nièvre, Oise, Orne, Paris, Pas de Calais, Pyrénées-Atlantiques, Pyrénées-Orientales, Puy-de-Dôme, Réunion, Rhône, Sarthe, Saône-et-Loire, Savoie, Seine-et-Marne, Seine-Maritime, Seine-Saint-Denis, Somme, Tarn, Tarn-et-Garonne, Territoire de Belfort, Val-de-Marne, Val-d'Oise, Var, Vaucluse, Vendée, Vienne, Vosges, Yonne, Yvelines
CY	Cyprus	Whole territory
LU	Luxembourg	All regions
AT	Austria	Whole territory
SK	Slovakia	All regions
FI	Finland	All regions
SE	Sweden	All regions
UK	United Kingdom	All regions in England, Scotland and Wales

ANNEX II

Member States or regions thereof where approved Aujeszky's disease control programmes are in place

ISO code	Member State	Regions
BE	Belgium	Whole territory
ES	Spain	The territory of the Autonomous Communities of Galicia, País Vasco, Asturias, Cantabria, Navarra, La Rioja The territory of the provinces of León, Zamora, Palencia, Burgos, Valladolid and Ávila in the Autonomous Community of Castilla y León. The territory of the province of Las Palmas in the Canary Islands
FR	France	The departments of Côtes-d'Armor, Finistère, Ille-et-Vilaine, Morbihan and Nord
IT	Italy	The province of Bolzano
NL	Netherlands	Whole territory'

COMMISSION DECISION

of 7 September 2007

amending Decision 2006/415/EC concerning certain protection measures in relation to highly pathogenic avian influenza of the subtype H5N1 in poultry in Germany

(notified under document number C(2007) 4141)

(Text with EEA relevance)

(2007/604/EC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Community,

Having regard to Council Directive 89/662/EEC of 11 December 1989 concerning veterinary checks in intra-Community trade with a view to the completion of the internal market ⁽¹⁾, and in particular Article 9(4) thereof,

Having regard to Council Directive 90/425/EEC of 26 June 1990 concerning veterinary and zootechnical checks applicable in intra-Community trade in certain live animals and products with a view to the completion of the internal market ⁽²⁾, and in particular Article 10(4) thereof,

Having regard to Council Directive 2005/94/EC of 20 December 2005 on Community measures for the control of avian influenza and repealing Directive 92/40/EEC ⁽³⁾, and in particular Article 63(3) thereof,

Whereas:

- (1) Commission Decision 2006/415/EC of 14 June 2006 concerning certain protection measures in relation to highly pathogenic avian influenza of the subtype H5N1 in poultry in the Community and repealing Decision 2006/135/EC ⁽⁴⁾ lays down certain protection measures to be applied in order to prevent the spread of that disease. Those measures include the establishment of areas A and B, where protection measures are to be applied, following a suspected or confirmed outbreak of the disease. The Annex to Decision 2006/415/EC lists areas A and B.
- (2) Following an outbreak of highly pathogenic avian influenza of H5N1 subtype in the Land Bavaria in Germany, Decision 2006/415/EC was amended by Decision 2007/591/EC, in order to amend the Annex to Decision 2006/415/EC, as regards the entries for that Member State.

(3) The protection measures taken by Germany pursuant to Decision 2006/415/EC, including the establishment of areas A and B, as provided for in Article 4 of that Decision, have now been reviewed within the framework of the Standing Committee on the Food Chain and Animal Health.

(4) In addition, in the interests of clarity of Community legislation, entries in the Annex to Decision 2006/415/EC which refer to areas A and B in the Czech Republic and Germany where protection measures are no longer applicable should be deleted.

(5) Decision 2006/415/EC should therefore be amended accordingly.

(6) The measures provided for in this Decision are in accordance with the opinion of the Standing Committee on the Food Chain and Animal Health,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

Article 1

The Annex to Decision 2006/415/EC is replaced by the text in the Annex to this Decision.

Article 2

This Decision is addressed to the Member States.

Done at Brussels, 7 September 2007.

For the Commission
Markos KYPRIANOU
Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ L 395, 30.12.1989, p. 13. Directive as last amended by Directive 2004/41/EC of the European Parliament and of the Council (OJ L 157, 30.4.2004, p. 33); corrected version (OJ L 195, 2.6.2004, p. 12).

⁽²⁾ OJ L 224, 18.8.1990, p. 29. Directive as last amended by Directive 2002/33/EC of the European Parliament and of the Council (OJ L 315, 19.11.2002, p. 14).

⁽³⁾ OJ L 10, 14.1.2006, p. 16.

⁽⁴⁾ OJ L 164, 16.6.2006, p. 51. Decision as last amended by Decision 2007/591/EC (OJ L 222, 28.8.2007, p. 21).

ANNEX

‘ANNEX

PART A

Area A as established in accordance with Article 4(2):

ISO Country Code	Member State	Area A		Date until applicable Article 4(4) (b)(iii)
		Code (if available)	Name	
DE	GERMANY		The 10 km zone established around the outbreak in the commune of Wachenroth including all or parts of the communes of:	6.10.2007
		LANDKREIS ERLANGEN- HÖCHSTADT	BIRKACH HÖCHSTADT A.D. AISCH LONNERSTADT MÜHLHAUSEN VESTENBERGSGREUTH WACHENROTH	
		LANDKREIS NEUSTADT A.D. AISCH	BURGHASLACH DACHSBACH GUTENSTETTEN MARKT TASCHENDORF MÜNCHSTEINACH UEHLFELD	
		LANDKREIS BAMBERG	BURGEBRACH BURGWINDHEIM POMMERSFELDEN SCHLÜSSELFELD	

PART B

Area B as established in accordance with Article 4(2):

ISO Country Code	Member State	Area B		Date until applicable Article 4(4) (b)(iii)
		Code (if available)	Name	
DE	GERMANY		The communes of:	6.10.2007
		LANDKREIS ERLANGEN- HÖCHSTADT	ADELSDORF BIRKACH GREMSDORF HÖCHSTADT A.D. AISCH LONNERSTADT MÜHLHAUSEN VESTENBERGSGREUTH WACHENROTH WEISENDORF	
		LANDKREIS NEUSTADT A.D. AISCH	BAUDENBACH BURGHASLACH DACHSBACH GERHARDSHOFEN GUTENSTETTEN MARKT TASCHENDORF MÜNCHSTEINACH SCHEINFELD UEHLFELD	
		LANDKREIS BAMBERG	BURGEBRACH BURGWINDHEIM POMMERSFELDEN SCHLÜSSELFELD STEINACHSRANGEN	
		LANDKREIS KITZINGEN	GEISELWIND	